

di estrema difficoltà perchè non solo ci troviamo fuori dalla terra d'Egitto, ma anche in una congiuntura delicata quando l'espansione dell'Islam domina e grava sul mondo bizantino. Ma, come si è già detto, il lettore non avverte difficoltà alcuna, accompagnato passo passo da una esegesi rapida ma attenta, alleggerita dall'eliminazione della nota a piè pagina. L'utilità di un tale sistema sul piano scientifico è discutibile, non tanto per difetto di chiarezza quanto per il pericolo di dimenticanze eventuali com'è il caso della pagina 37 ove la citazione Lewis 1938 non trova l'indispensabile completamento nella bibliografia. Curata è la parte linguistica nello sforzo di illustrazione dei vocaboli nuovi (non tutti però sono debitamente contrassegnati nell'indice) o che comunque siano attestati per la prima volta nei papiri, come pure è impegnata nella trascrizione dal greco dei nomi arabi nel modo più esatto possibile (l'indice particolare è cura di F. E. Day). Quanto al vocabolario greco usato a *Nessana* sarà interessante osservare che, pur provenendo da un'età tarda, i termini nuovi portano il conio di una buona greicità e l'influsso latino eccezionalmente massiccio con calchi, imprestiti nella lingua contemporanea d'Egitto qui è limitato al minimo del linguaggio tecnico dell'esercito. Il che vale come nuova conferma dell'interessante affermazione del Kraemer circa la scarsa conoscenza del latino nel luogo. Accanto a questi numerosi altri passi potrebbero trovare consensi i quali chiaramente indicano che il tempo e la cura dedicati dall'editore alla sua opera, imponente anche nel suo aspetto esteriore, sono stati spesi con ottimo frutto.

SERGIO DARIS

M. DAVID, B. A. VAN GRONINGEN, E. KIESSLING, *Berichtigungsliste der Griechischen Papyrusurkunden aus Aegypten*, Leiden, Brill 1958.

È uscita in questi giorni l'ultima parte del III vol. della B L fino p. 312, compresi indici accuratissimi. Essa comprende le correzioni proposte recentemente a PRyl. II e IV, SB I, III, IV; PSA. Athen; PSI. I, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XI, XII, XIII; PStraub. I, II, III; St.Pal. I, II, III, IV, V, VIII, X, XIII, XX, XXII; PTebt. I, II, III; PThead., PTaur., UPZ. I, II; PVars., VBP. II, IV, VI; Wilck. Chr., Wilck. Theb. Bankakten, PWürzb. e numerosi volumi di *ostraca*.

Inutile ripetere qui l'utilità della raccolta e gli inestimabili vantaggi che può portare ai nostri studi; desideriamo in ogni modo che un IV volume possa essere impostato quanto prima per continuare una serie così gloriosa e così utile.

A. C.